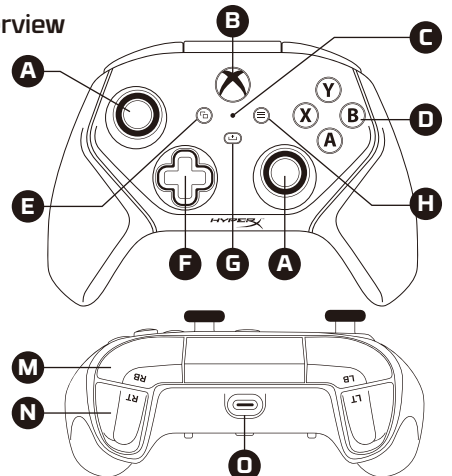
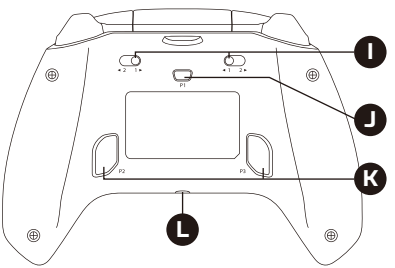
HyperX Clutch Gladiate

Wired Xbox Controller

Quick Start Guide

Overview



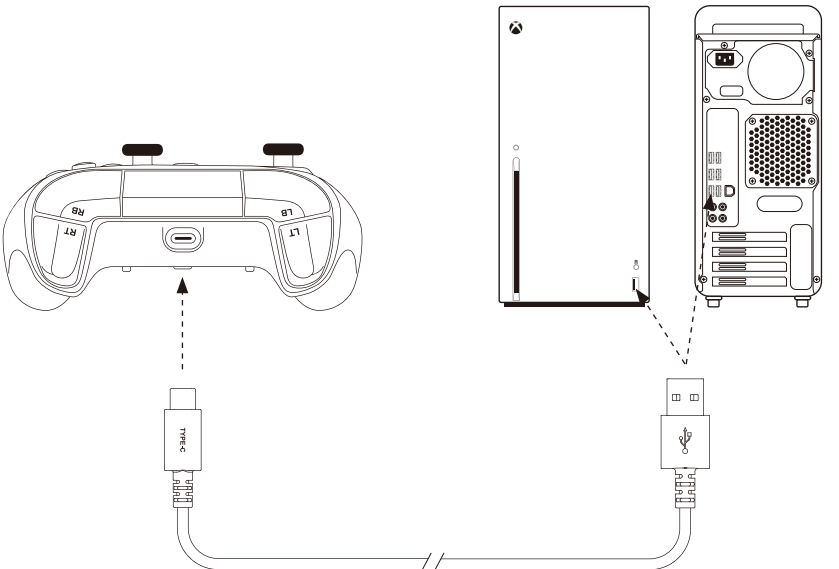


- **A** Analog sticks (L3/R3)
- **B** Xbox button
- Power LED
- **D** ABXY buttons
- **E** View button
- D-Pad
- **G** Share button
- **H** Menu button
- **I** Trigger locks
- **J** P1 button
- **K** P2/P3 buttons
- 3.5mm headset jack
- **M** Bumpers (LB/RB)
- Triggers (LT/RT)
- **O** USB-C port
- **P** USB-C to USB-A Cable

44X0004

Setup

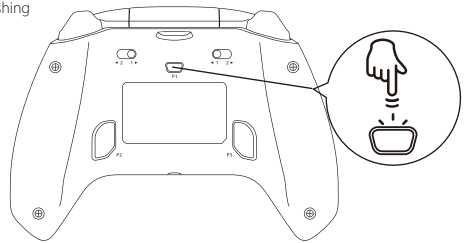
Connect the controller with the provided USB cable to your Xbox or PC.



Programmable Buttons

Assign/Re-Assign P2 & P3

Hold P1 and Release when LED is slowly flashing



When LED is flashing slowly, press one of the following buttons to assign.

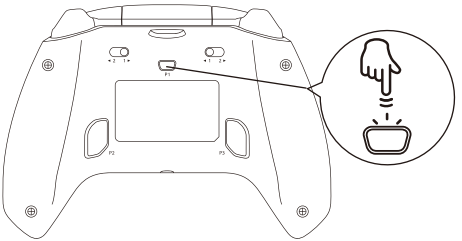
When LED is flashing rapidly, press either P2 or P3 to assign your selected button.

Clear individually P2 or P3

When LED is flashing slowly, press either P2 or P3 to clear its button mapping.

Clear both P2 & P3

Hold P1 for 5 seconds. LED will flash slowly and return to solid when complete.



Trigger Locks

Move slider to position 1 to unlock full trigger motion.

Move slider to position 2 to lock and reduce trigger motion.

Questions or Setup Issues?

Contact the HyperX support team or see the user manual at **hyperx.gg/support**

WARNING: Permanent hearing damage can occur if a headset is used at high volumes for extended periods of time.

ENGLISH

Overview

A - Analog sticks (L3/R3)
B - Xbox button
C - Power LED
D - ABXY buttons
E - View button
F - D-Pad
G - Share button
H - Menu button
I - Trigger locks
J - P1 button
K - P2/P3 buttons
L - 3.5mm headset jack
M - Bumpers (LB/RB)
N - Triggers (LT/RT)
O - USB-C port
P - USB-C to USB-A Cable

Setup

Connect the controller with the provided USB cable to your Xbox or PC.

Programmable Buttons

Assign/Re-Assign P2 & P3

Hold P1 and Release when LED is slowly flashing

When LED is flashing slowly, press one of the following buttons to assign.

When LED is flashing rapidly, press either P2 or P3 to assign your selected button.

Clear individually P2 or P3

When LED is flashing slowly, press either P2 or P3 to clear its button mapping.

Clear both P2 & P3

Hold P1 for 5 seconds. LED will flash slowly and return to solid when complete.

Trigger Locks

Move slider to position 1 to unlock full trigger motion.

Move slider to position 2 to lock and reduce trigger motion.

Questions or Setup Issues?

Contact the HyperX support team or see the user manual at **hyperx.gg/support**

WARNING: Permanent hearing damage can occur if a headset is used at high volumes for extended periods of time.

FRANÇAIS

Présentation

A - Manettes analogiques (L3/R3)
B - Bouton XBox
C - Voyant LED Marche/ Arrêt
D - Boutons ABXY
E - Bouton Afficher
F - D-Pad
G - Bouton Partager
H - Bouton Menu
I - Verrous de gâchettes
J - Bouton P1
K - Boutons P2/P3
L - Prise casque 3,5 mm
M - Boutons déclencheurs LB/RB
N - Gâchettes (LT/RT)
O - Port USB-C
P - Câble USB-C vers USB-A

Configuration

Connecter la manette à la Xbox ou au PC à l'aide du câble USB fourni.

Boutons programmables

Attribuer/ Réattribuer P2 et P3

Maintenir P1 enfoncé et le relâcher lorsque le témoin LED clignote lentement

Lorsque le témoin LED clignote lentement, appuyer sur l'un des boutons suivants pour l'attribuer.

Lorsque le témoin LED clignote rapidement, appuyer sur P2 ou P3 pour attribuer le bouton sélectionné.

Supprimer individuellement l'attribution de P2 ou P3

Lorsque le témoin LED clignote lentement, appuyer sur P2 ou P3 pour supprimer son attribution.

Supprimer les attributions de P2 et P3

Maintenir P1 enfoncé pendant 5 secondes. Le voyant LED clignote lentement et redevient fixe lorsque l'opération est terminée.

Verrous de gâchettes

Déplacer le curseur en position 1 pour déverrouiller le mouvement complet de la gâchette.

Déplacer le curseur en position 2 pour verrouiller et réduire le mouvement de la gâchette.

Des questions ou des problèmes de configuration ?

Contacte l'équipe d'assistance HyperX ou consulte le manuel d'utilisation sur **hyperx.gg/support**

AVERTISSEMENT : L'exposition prolongée à des niveaux sonores élevés peut provoquer une détérioration irréversible de la capacité auditive.

ITALIANO

Descrizione generale del prodotto

A - Stick analogici (L3/R3)
B - Pulsante Xbox
C - LED alimentazione
D - Pulsanti ABXY
E - Pulsante Visualizza
F - D-Pad
G - Pulsante Condividi
H - Pulsante Menu
I - Blocchi attivazione (es. grilletto)
J - Pulsante P1
K - Pulsanti P2/P3
L - Jack cuffie da 3,5 mm
M - Bumper (LB/RB)
N - Trigger (LT/RT)
O - Porta USB-C
P - Cavo adattatore da USB-C a USB-A

Configurazione

Collegare il controller alla console Xbox o al PC tramite il cavo USB fornito in dotazione.

Pulsanti programmabili

Assegnare/riassegnare i pulsanti P2 e P3

Tenere premuto il pulsante P1 per poi rilasciarlo quando il LED inizia a lampeggiare lentamente.
A questo punto, premere uno dei seguenti pulsanti per procedere alla sua assegnazione.
Quando il LED inizia a lampeggiare rapidamente, premere P2 o P3 per assegnarvi il pulsante desiderato.

Annullare l'assegnazione dei pulsanti P2 o P3 (singolarmente)

Quando il LED inizia a lampeggiare lentamente, premere P2 o P3 per scollegarlo dal pulsante a cui era stato precedentemente assegnato.

Annullare l'assegnazione dei pulsanti P2 e P3 (contemporaneamente)

Tenere premuto P1 per 5 secondi. Il LED lampeggerà lentamente e poi tornerà alla luce fissa al termine della procedura.

Blocchi attivazione (es. grilletto)

Portare l'interruttore nella posizione 1 per sbloccare il movimento completo di attivazione.
Portare l'interruttore nella posizione 2 per bloccare e ridurre il movimento di attivazione.

Domande o dubbi sulla configurazione?

Contattare il team di supporto HyperX oppure consultare il manuale utente all'indirizzo: **hyperx.gg/support**
ATTENZIONE: l'uso delle cuffie ad alto volume per periodi di tempo prolungati può causare danni permanenti all'udito.

DEUTSCH

Übersicht

A - Analog-Sticks (L3/R3)
B - Xbox-Taste
C - Betriebs-LED
D - ABXY-Tasten
E - Ansicht-Taste
F - D-Pad
G - Teilen-Taste
H - Menü-Taste"
I - Auslöser-Sperren
J - P1-Taste
K - P2/P3-Tasten
L - 3,5mm-Kopfhöreranschluss
M - Bumper (LB/RB)
N - Auslöser (LT/RT)
O - USB-C-Anschluss
P - USB-C-zu-USB-A-Kabel

Einrichten

Schließe den Controller mit dem mitgelieferten USB-Kabel an die Xbox oder den PC an.

Programmierbare Tasten

P2 und P3 belegen/neu belegen

Halte P1 gedrückt und lasse die Taste los, sobald die LED langsam blinkt
Wenn die LED langsam blinkt, drücke zum Belegen auf eine der folgenden Tasten.
Wenn die LED schnell blinkt, drücke entweder P2 oder P3, um die ausgewählte Taste zu belegen.

P2 oder P3 einzeln löschen

Wenn die LED langsam blinkt, drücke entweder P2 oder P3, um die Tastenbelegung zu löschen.

P2 und P3 beide löschen

Halte P1 5 Sekunden lang gedrückt. Die LED blinkt langsam und leuchtet durchgehend, wenn der Vorgang abgeschlossen ist.

Auslöser-Sperren

Bewege den Schieberegler auf Position 1, um die volle Auslöserbewegung freizugeben.
Bewege den Schieberegler auf Position 2, um die Auslöserbewegung zu sperren und zu reduzieren.

Fragen oder Probleme bei der Einrichtung?

Wende dich an das HyperX Support-Team oder lies in der Bedienungsanleitung unter: **hyperx.gg/support** nach.
WARNHINWEIS: Durch Hören mit Kopfhörern in hoher Lautstärke über einen längeren Zeitraum kann das Gehör dauerhaft geschädigt werden.

POLSKI

Widok urządzenia

A - Drążki analogowe (L3/R3)
B - Przycisk Xbox
C - Wskaźnik LED zasilania
D - Przyciski ABXY
E - Przycisk Widok
F - D-Pad (pad kierunkowy)
G - Przycisk udostępniania
H - Przycisk Menu
I - Blokady spustów
J - Przycisk P1
K - Przycisk P2/P3
L - Gniazdo 3,5 mm zestawu słuchawkowego
M - Bumpery (LB/RB)
N - Spusty (LT/RT)
O - Port USB-C
P - Przewód USB-C do USB-A

Konfiguracja

Podłącz kontroler za pomocą znajdującego się w zestawie przewodu USB do konsoli Xbox lub komputera.

Programowalne przyciski

Przypisanie/ponowne przypisanie przycisków P2 i P3
Przytrzymaj przycisk P1 i zwolnij, gdy zacznie powoli migać dioda LED
Gdy dioda LED będzie powoli migać, naciśnij jeden z poniższych przycisków, aby go przypisać.
Gdy dioda LED będzie szybko migać, naciśnij przycisk P2 lub P3, aby przypisać wybrany przycisk.

Indywidualne resetowanie przycisku P2 lub P3
Gdy dioda LED będzie powoli migać, naciśnij przycisk P2 lub P3, aby anulować jego przypisanie.

Jednoczesne resetowanie przycisków P2 i P3
Przytrzymaj przycisk P1 przez 5 sekund. Dioda zacznie powoli migać, a po zakończeniu powróci do ciągłego świecenia.

Blokowanie spustów

Przesuń suwak w położenie 1, aby odblokować pełen zakres ruchu spustu.
Przesuń suwak w położenie 2, aby zablokować i zmniejszyć zakres ruchu spustu.

Masz pytania lub problemy z konfiguracją?

Skontaktuj się z działem pomocy technicznej HyperX lub przeczytaj instrukcję obsługi na stronie **hyperx.gg/support**
OSTRZEŻENIE: Używanie słuchawek przez dłuższy czas przy wysokiej głośności może spowodować trwałe uszkodzenie słuchu.

ESPAÑOL

Resumen

A - Sticks analógicos (L3/R3)
B - Botón Xbox
C - LED de encendido
D - Botones ABXY
E - Botón Ver
F - Pad D
G - Botón compartir
H - Botón menú
I - Bloqueos de gatillo
J - Botón P1
K - Botones P2/P3
L - Conectores de audífono de 3,5mm
M - Bumpers (LB/RB)
N - Gatillos (LT/RT)
O - Puerto USB tipo C
P - Cable USB C a USB A

Configuración

Conecta el controlador con el cable USB incluido a tu Xbox o PC.

Botones programables

Asignar/Reaisgnar P2 & P3
Mantén presionado P1 y suéltalo cuando la luz LED esté parpadeando lentamente
Cuando la luz LED esté parpadeando lentamente, presiona uno de los siguientes botones para asignar.
Cuando la luz LED titila rápidamente, presiona P2 o P3 para asignar el botón seleccionado.

Borrar individualmente P2 o P3
Cuando la luz LED parpadea lentamente, presiona P2 o P3 para borrar la asignación de botones.

Borrar a la vez P2 y P3
Mantén presionado P1 durante 5 segundos La luz LED parpadeará lentamente y volverá a estado sólido cuando el proceso esté completo.

Bloqueos de gatillo

Mueve el deslizador a posición 1 para destrabar el movimiento del gatillo.
Mueve el deslizador a posición 2 para trabar y reducir el movimiento del gatillo.

¿Tienes alguna pregunta o consulta sobre la instalación?

Ponte en contacto con el equipo de ayuda de HyperX o consulta el manual de usuario en: **hyperx.gg/support**
ADVERTENCIA: Si los audífonos se utilizan a volúmenes altos durante periodos de tiempo prolongados, existe la posibilidad de sufrir daño auditivo permanente.

PORTUGUÊS

Visão geral

A - Unidades analógicas (E3/D3)
B - Botão Xbox
C - Power LED
D - Botões ABXY
E - Botão de visualização
F - D-Pad
G - Botão de compartilhamento
H - Botão de menu
I - Travas do ativador
J - Botão P1
K - Botões P2/P3
L - Tomada do headset de 3,5 mm
M - Bumpers (BE/BD)
N - Ativadores (AE/AD)
O - Porta USB-C
P - Cabo de USB Tipo C para USB Tipo A

Instalação

Conecte o controlador com o cabo USB fornecido ao seu Xbox ou PC.

Botões programáveis

Designar / Redesignar P2 e P3
Segure o P1 e solte quando o LED estiver piscando devagar
Quando o flash estiver piscando devagar, pressione um dos seguintes botões para designar.
Quando o LED estiver piscando rapidamente, pressione o P2 ou P3 para designar seu botão selecionado.

Limpe individualmente o P2 ou P3
Quando o LED estiver piscando devagar, pressione o P2 ou P3 para limpar o mapeamento de seu botão.

Limpe ambos P2 e P3
Segure o P1 por 5 segundos. O LED piscará devagar e retornará a luz sólida quando concluído.

Travas do ativador

Mova o botão deslizante para a posição 1 para destravar todo o movimento do ativador.
Mova o botão deslizante para a posição 2 para travar e reduzir o movimento do ativador.

Dúvidas ou problemas na Instalação?

Entre em contato com a equipe de suporte HyperX ou consulte o manual do usuário em: **hyperx.gg/support**
AVISO: Em caso de uso prolongado em alto volume, o headset pode causar danos permanentes à audição.

ČEŠTINA

Přehled

A - Analogové páčky (L3/R3)
B - Tlačítko Xbox
C - LED kontrolka napájení
D - Tlačítka ABXY
E - Tlačítko Zobrazení
F - Podložka D-Pad
G - Tlačítko Sdílet
H - Tlačítko Menu
I - Zámky spouště
J - Tlačítko P1
K - Tlačítka P2/P3
L - Konektor náhlavní soupravy 3,5 mm
M - Tlačítka Bumper (LB/RB)
N - Spouštěče (LT/RT)
O - Port USB-C
P - Kabel USB-C na USB-A

Nastavení

Herní ovladač připojte pomocí dodaného USB kabelu k vašemu Xboxu nebo PC.

Programovatelná tlačítka

Přiřazení/Opakované přiřazení P2 a P3
Podržte P1 a uvolněte, když LE kontrolka pomalu bliká
Když LED kontrolka bliká pomalu, stiskni jedno z následujících tlačítek pro přiřazení.
Když LED kontrolka bliká rychle, stiskni P2 nebo P3 pro přiřazení zvoleného tlačítka.

Zrušení přiřazení P2 nebo P3
Když LED kontrolka bliká pomalu, stiskni P2 nebo P3 pro zrušení přiřazení tohoto tlačítka.

Zrušení přiřazení obou tlačítek P2 a P3
Podrž P1 po dobu 5 sekund. LED kontrolka bude pomalu blikat a po dokončení se vrátí do stavu nepřetržitého svícení.

Zámky spouště

Přepínač přesuňte do polohy 1 pro odemknutí plného pohybu spouště.
Přepínač přesuň do polohy 2 pro zamknutí a omezení pohybu spouště.

Otázky nebo problémy s nastavením?

Kontaktuj tým podpory HyperX nebo si přečti uživatelskou příručku na adrese: **hyperx.gg/support**
VAROVÁNÍ: Pokud se náhlavní souprava používá po delší dobu při vysoké hlasitosti, může dojít k trvalému poškození sluchu.

УКРАЇНСЬКА

Огляд

A - Аналогові стіки (L3/R3)
B - Кнопка Xbox
C - Світлодіод живлення
D - Кнопки ABXY
E - Кнопка Перегляд
F - D-пад
G - Кнопка Поділитися
H - Кнопка Меню
I - Обмежувачі ходу тригерів
J - Кнопка P1
K - Кнопки P2/P3
L - Роз'єм 3,5 мм для гарнітури
M - Бампери (LB/RB)
N - Тригери (LT/RT)
O - USB-C порт
P - Кабель з USB-C на USB-A

Налаштування

Під'єднайте контролер за допомогою комплектного USB-кабелю до Xbox або ПК.

Програмовані кнопки

Призначення/перепризначення кнопок P2 та P3

Утримуйте кнопку P1 і відпустіть її, коли світлодіод почне повільно блимати

Коли світлодіод почне повільно блимати, натисніть одну з перелічених нижче кнопок для призначення.

Коли світлодіод почне швидко блимати, натисніть кнопку P2 або P3, щоб призначити вибрану кнопку.

Окреме видалення призначених кнопок P2 або P3

Коли світлодіод почне повільно блимати, натисніть кнопку P2 або P3, щоб видалити призначену кнопку.

Видалення обох призначених кнопок P2 та P3

Утримуйте кнопку P1 протягом 5 секунд. Світлодіод почне повільно Перемістіть повзунок в положення 2, щоб заблокувати та зменшити хід тригера.

Обмежувачі ходу тригерів

Перемістіть повзунок у положення 1, щоб розблоковувати повний хід тригера.

Přepínač přesuň do polohy 2 pro zamknutí a omezení pohybu spouště.

Виникли запитання або проблеми стосовно налаштування?

верніться до служби підтримки HyperX або дивіться посібник користувача на сайті : **hyperx.gg/support**

УВАГА! Використання навушників за великого рівня гучності протягом довгого часу може призвести до постійного погіршення слуху.

РУССКИЙ

Обзор

A - Аналоговые стики (L3/R3)
B - Кнопка Xbox
C - Индикатор питания
D - Кнопки ABXY
E - Кнопка режима просмотра
F - Кнопки направления движения
G - Кнопка «Поделиться»
H - Кнопка меню
I - Предохранители
J - Кнопка P1
K - Кнопки P2/P3
L - Разъем гарнитуры 3,5 мм
M - Амортизаторы (LB/RB)
N - Триггеры (LT/RT)
O - Порт USB-C
P - Кабель для подключения USB-C к USB-A

Настройка

Подключите контроллер с помощью входящего в комплект кабеля USB к Xbox или ПК.

Программируемые кнопки

Назначение и переназначение кнопок P2 и P3

Удерживайте нажатой кнопку P1 и отпустите, когда светодиодный индикатор начнет медленно мигать.

Пока светодиодный индикатор медленно мигает, нажмите одну из следующих кнопок для назначения.

Пока светодиодный индикатор быстро мигает, нажмите P2 или P3, чтобы назначить выбранную кнопку.

Очистка кнопок P2 и P3 по отдельности

Пока светодиодный индикатор быстро мигает, нажмите P2 или P3, чтобы удалить назначение данной кнопки.

Одновременная очистка кнопок P2 и P3

Удерживайте кнопку P1 нажатой в течение 5 секунд. Светодиодный индикатор начнет быстро мигать и после завершения снова будет светиться постоянно.

Предохранители

Переместите ползунок в положение 1, чтобы разблокировать весь диапазон перемещения триггера.

Переместите ползунок в положение 2, чтобы заблокировать и ограничить перемещение триггера.

Вопросы или проблемы с настройкой?

Свяжитесь со службой технической поддержки HyperX или обратитесь к руководству пользователя по адресу :

hyperx.gg/support

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ. Использование гарнитуры при высокой громкости в течение продолжительного времени может привести к необратимому нарушению слуха.

繁體中文

概觀

A - 類比搖桿 (L3/R3)
B - Xbox 按鈕
C - 電源 LED 指示燈
D - ABXY 按鍵
E - 視圖按鈕
F - 方向鍵
G - 分享按鈕
H - 選項按鈕
I - 扳機鎖
J - P1 按鈕
K - P2/P3 按鈕
L - 3.5mm 耳機插孔
M - 緩衝鍵 (LB/RB)
N - 扳機鍵 (LT/RT)
O - USB-C 連接埠
P - USB-C 轉 USB-A 連接線

設定

使用隨附的 USB 連接線將控制器連接至 Xbox 或 PC。

可自訂按鍵

指定/重新指定 P2 & P3
長按 P1 鍵，並在 LED 緩慢閃爍時放開
當 LED 緩慢閃爍時，按下以下其中一個按鈕進行指定。
當 LED 快速閃爍時，按下 P2 或 P3 以指定您所選的按鈕。
個別清除 P2 或 P3 設定
當 LED 緩慢閃爍時，按下 P2 或 P3 以清除該按鈕的對應設定。
同時清除 P2 & P3
長按 P1 鍵 5 秒鐘 LED 將會緩慢閃爍並於完成時回到恆亮。

扳機鎖

將滑桿移至位置 1，以解鎖完整扳機動作。
將滑桿移至位置 2，以鎖定並減少扳機動作。

您是否有產品問題或設定問題？

請聯繫 HyperX 技術支援或於以下網址查閱使用手冊：
hyperx.gg/support
警告：長時間以高音量使用耳機將可能導致永久性聽力受損。

简体中文

概览

A - 模拟棒 (L3/R3)
B - Xbox 按钮
C - 电源 LED
D - ABXY 按钮
E - 视图按钮
F - 方向键
G - 分享按钮
H - 菜单按钮
I - 触发锁
J - P1 按钮
K - P2/P3 按钮
L - 3.5mm 耳机插孔
M - 缓冲器 (LB/RB)
N - 触发器 (LT/RT)
O - USB-C 端口
P - USB-C to USB-A 线缆

设置

利用随附的 USB 线缆将控制器连接到 Xbox 或 PC。

可编程按钮

分配/重新分配 P2 和 P3
按住 P1，并在 LED 缓慢闪烁时松开
当 LED 缓慢闪烁时，按触以下其中一个按钮即可分配。
当 LED 快速闪烁时，按触 P2 或 P3 即可分配选定的按钮。
逐个清除 P2 或 P3
当 LED 缓慢闪烁时，按触 P2 或 P3 即可清除其按钮映射。
清除 P2 和 P3
按住 P1 保持 5 秒钟。LED 将缓慢闪烁并在完成后恢复成常亮。

触发锁

将滑块移动到位置 1，可解锁完整的触发器动作。
将滑块移动到位置 2，可锁定并减少触发器动作。

有疑问或遇到设置问题？

请联系 HyperX 支持团队或访问以下网站查阅用户手册：
hyperx.gg/support
警告：长时间开大音量使用耳机可能导致听力永久受损。

日本語

概要

A - アナログスティック (L3/R3)
B - Xbox ボタン
C - 電源 LED
D - ABXY ボタン
E - 表示ボタン
F - D パッド
G - 共有ボタン
H - メニューボタン
I - トリガーロック
J - P1ボタン
K - P2/P3 ボタン
L - 3.5mm ヘッドセットジャック
M - バンパー (LB/RB)
N - トリガー (LT/RT)
O - USB-C ポート
P - USB-C to USB-A ケーブル

セットアップ

付属のUSB ケーブルを使用して、コントローラーを Xbox または PC と接続してください。

プログラマブルボタン

P2 と P3 の割り当て/再割り当て
P1 を長押しして、LED がゆっくりと点滅したら放します
LED がゆっくりと点滅したら、以下のボタンのいずれかを押して割り当てます。
LED が素早く点滅したら、P2 または P3 のいずれかを押して選択したボタンを割り当てます。
P2 または P3 を個別にクリア
LED がゆっくりと点滅したら、P2 または P3 のいずれかを押して、ボタンのマッピングを消去します。
P2 と P3 の両方をクリア
P1 を 5 秒間長押しします。LED がゆっくりと点滅し、完了すると常時点灯に戻ります。

トリガーロック

フルトリガーモーションをアンロックするには、スライダーをポジション1 に移動します。
ロックしてトリガーモーションを小さくするには、スライダーをポジション 2 に移動します。

ご質問、またはセットアップの問題がある場合

HyperX サポートチームにお問い合わせいただくか、
hyperx.gg/support にあるユーザーマニュアルを参照してください
警告：ヘッドセットを大音量で長期間使用した場合、聴覚に恒久的な障害を与える可能性があります。

한국어

개요

A - 아날로그 스틱 (L3/R3)
B - Xbox 버튼
C - 전원 LED
D - ABXY 버튼
E - 보기 버튼
F - D-패드
G - 공유 버튼
H - 메뉴 버튼
I - 트리거 잠금
J - P1 버튼
K - P2/P3 버튼
L - 3.5mm 헤드셋 잭
M - 범퍼(LB/RB)
N - 트리거 (LT/RT)
O - USB-C 포트
P - USB-C – USB-A 연결 케이블

설정

제공된 USB 케이블로 컨트롤러를 Xbox 또는 PC에 연결하십시오.

프로그래밍 가능한 버튼

P2 및 P3 지정/재지정
P1 을 누르고 있다가 LED 가 천천히 깜박이면 손을 뗍니다
LED 가 천천히 깜박이면 다음 버튼 중 하나를 눌러 지정합니다.
LED 가 빠르게 깜박이면 P2 또는 P3 을 눌러 선택한 버튼을 지정합니다.
P2 또는 P3 각각 지우기
LED 가 천천히 깜박이면 P2 또는 P3 을 눌러 해당 버튼 매핑을 지웁니다.
P2 및 P3 모두 지우기
P1 을 5 초간 길게 누르십시오. LED 가 천천히 깜박이다가 완료되면 다시 켜진 상태로 돌아갑니다.

트리거 잠금

슬라이더를 위치 1 로 이동시켜 전체 트리거 동작을 잠금 해제합니다.
슬라이더를 위치 2 로 이동시켜 트리거 동작을 잠그고 줄입니다.

질문 또는 설치 시 문제가 있으십니까?

HyperX 지원팀에 문의하시거나 **hyperx.gg/support** 에 있는 사용자 설명서를 참조하십시오
경고: 장시간 높은 음량으로 헤드셋을 사용하면 청력이 영구적으로 손상될 수 있습니다.

عربي

نظرة عامة

A - التحكم عصي التناظرية(L3/R3)
B - زر Xbox
C - تشغيل LED
D - أزرار ABXY
E - عرض الزر
F - D-Pad
G - زر المشاركة
H - زر القائمة
I - أقفال المشغّلات
J - زر P1
K - أزرار P2/P3
L - مقبس سماعة رأس مقاس 3.5
M - مخفّفات الصدمات (LB/RB)
N - مشغّلات (LT/RT)
O - منفذ C-USB
P - كبل C-USB إلى A-USB

الإعداد

صل وحدة التحكم بكبل USB المرفق بجهاز Xbox أو الكمبيوتر الشخصي لديك.

الأزرار القابلة للبرمجة

تعيين إعادة/تعيين P2/P3

متابعة الضغط على P1 وتحريره عندما يومض مؤشر LED ببطء
عندما يومض مؤشر LED ببطء، اضغط على أحد الأزرار التالية للتعيين.
عندما يومض مؤشر LED بسرعة، اضغط على P2 أو P3 لتعيين الزر
لتعيين الزر المحدد P3 أو P2 بسرعة، اضغط على LED عندما يومض مؤشر المحدد.

امسح كل على حدة P2 أو P3

عندما يومض مؤشر LED ببطء، اضغط على إما P2 أو P3 لمسح تعيين الزر الخاص به.

مسح كلٍ من P2 و P3

ثوان. سيومض مؤشر 5 استمر في الضغط لمدة LED ببطء ويعود إلى الوضع الثابت عند اكتماله.

أقفال المشغّلات

حرّك شريط التمرير إلى الموضع 1 لفتح حركة المشغّل الكاملة.
حرّك شريط التمرير إلى الموضع 2 لقفل حركة المشغّل وتقليلها.

هل لديك أسئلة أو مشكلات في الإعداد؟

اتصل بفريق دعم HyperX أو راجع دليل المستخدم على
hyperx.gg/support
تحذير:قد تحدث إعاقة دائمة للسمع في حالة استخدام سماعة الرأس بمستوى صوت مرتفع لفترات طويلة من الوقت.

ҚАЗАҚША

Шолу

A - Аналогтік қысқыштар (L3/R3)
B - Xbox түймесі
C - Қуат жарық диоды
D - ABXY түймелері
E - Көру түймесі
F - Бағыттаушы төсем
G - Бөлісу түймесі
H - Мәзір түймесі
I - Триггер құлыптары
J - P1 түймесі
K - P2/P3 түймелері
L - 3,5 мм гарнитура ұясы
M - Бамперлер (LB/RB)
N - Триггерлер (LT/RT)
O - USB-C порты
P - USB-C – USB-A кабелі

Орнату

Контроллерді берілген USB кабелі арқылы Xbox консоліне немесе компьютерге жалғаңыз.

Бағдарламаланатын түймелер

P2 және P3 түймелерін тағайындау/қайта тағайындау

Жарықдиод баяу жыпылықтаған кезде, P1 түймесін басып жіберіңіз
Жарықдиод баяу жыпылықтаған кезде, келесі түймелердің бірін тағайындау үшін басыңыз.
Жарықдиод жылдам жыпылықтаған кезде, таңдалған түймені тағайындау үшін P2 немесе P3 түймесін басыңыз.

P2 немесе P3 түймесін жеке-жеке босату

Жарықдиод баяу жыпылықтаған кезде, түймені тағайындаудан босату үшін P2 немесе P3 түймесін басыңыз.

P2 және P3 түймесінің екеуін де босату

P1 түймесін 5 секунд бойы ұстап тұрыңыз Жарықдиод баяу жыпылықтайды және тоқтағаннан кейін, қайта жанады.

Триггер құлыптары

Триггердің толық қозғалысын құлыптан босату үшін жүгірткіні 1-күйге жылжытыңыз.
Триггердің қозғалысын құлыптап, азайту үшін жүгірткіні 2-күйге жылжытыңыз.

Сұрақтар немесе орнату кезінде қиындықтар туындады ма?

HyperX қолдау қызметіне хабарласыңыз немесе мына мекенжай бойынша пайдаланушы нұсқаулығын қараңыз
hyperx.gg/support
ЕСКЕРТУ: Гарнитураны ұзақ уақыт бойы жоғары дыбыс деңгейінде пайдалану есту қабілетінің біржолата зақымдалуына әкелуі мүмкін.

Turkish

Genel Görünüm

A - Analog stick'ler (L3/R3)
B - Xbox düğmesi
C - Güç LED'i
D - ABXY düğmeleri
E - Görüntüle düğmesi
F - D-Pad
G - Paylaş düğmesi
H - Menü düğmesi
I - Trigger kilitleri
J - P1 düğmesi
K - P2/P3 düğmeleri
L - 3,5 mm kulaklık jakı
M - Bumper'lar (LB/RB)
N - Trigger'lar (LT/RT)
O - USB-C bağlantı noktası
P - USB-C - USB-A Kablosu

Kurulum

Kutudan çıkan USB kabloyu Xbox'ınıza veya PC'nize bağlayın.

Programlanabilir Düğmeler

P2 ve P3 Atama/Yeniden Atama

P1 düğmesini basılı tutun ve LED yavaşça yanıp sönmeye başlayınca bırakın.
LED yavaşça yanıp sönerken, atama işlemini gerçekleştirmek için aşağıdaki düğmelerden birine basın.
LED hızlıca yanıp sönerken, seçtiğiniz düğmeyi atamak için P2 veya P3'e basın.

P2 veya P3'ü tek tek temizleme

LED yavaşça yanıp sönerken, düğme eşlemesini temizlemek için P2 veya P3 düğmesine basın.

P2 ve P3'ü aynı anda temizleme

P1'i 5 saniye basılı tutun. LED önce yavaşça yanıp sönecek, işlem tamamlandığında da düze dönecektir.

Trigger Kilitleri

Trigger hareketini tam açmak için slider'ı 1 pozisyonuna getirin.
Trigger hareketini azaltmak için slider'ı 2 pozisyonuna getirin.

Sorular ve Kurulum Sorunları

HyperX destek ekibi ile iletişime geçin veya kullanım kılavuzunu inceleyin: **hyperx.gg/support**.
UYARI: Kulaklık, yüksek ses seviyelerinde uzun süre kullanıldığında kalıcı işitme bozuklukları oluşabilir.

ROMÂNĂ

Prezentare generală

A - Manete analogice (L3/R3)
B - Buton Xbox
C - LED de alimentare
D - Butoane ABXY
E - Buton vizualizare
F - D-Pad
G - Buton partajare
H - Buton meniu
I - Blocări Trigger
J - Buton P1
K - Butoane P2/P3
L - Conector jack de 3,5 mm pentru căşti
M - Butoane Bumper (LB/RB)
N - Triggere (LT/RT)
O - Port USB-C
P - Cablu USB-C la USB-A

Setare

Conectează controlerul cu cablul USB furnizat la Xbox sau PC.

Butoane programabile

Atribuie/Reatribuie P2 şi P3

Ţine apăsat P1 şi eliberează când LED-ul clipeşte rar
Când LED-ul clipeşte rar, apasă unul dintre următoarele butoane pentru a atribui.
Când LED-ul clipeşte rapid, apasă fie P2, fie P3 pentru a atribui butonul selectat.

Şterge individual P2 sau P3

Când LED-ul clipeşte rar, apasă fie P2, fie P3 pentru a şterge atribuirile alocate butoanelor sale.

Şterge atât P2, cât şi P3

Ţine apăsat P1 timp de 5 secunde. LED-ul va clipi rar şi va reveni la starea continuă când procedura s-a încheiat.

Blocări Trigger

Mută cursorul în poziţia 1 pentru a debloca mişcarea completă a trigger-ului.
Mută cursorul în poziţia 2 pentru a bloca şi a reduce mişcarea trigger-ului.

Întrebări sau probleme la instalare?

Contactează echipa de asistenţă HyperX sau consultă manualul de la utilizare la adresa **hyperx.gg/support**
AVERTISMENT: Pot apărea probleme permanente de auz în cazul în care căştile sunt folosite la un volum ridicat pentru perioade îndelungate de timp.

SLOVENŠČINA

Pregled

A - Analogni krmilni palici (L3/R3)
B - Gumb Xbox
C - LED za napajanje
D - Gumbi ABXY
E - Gumb za ogled
F - Ploščica D
G - Gumb za dajanje v skupno rabo
H - HGumb menija
I - Zaklepanje sprožilnika
J - Gumb P1
K - Gumba P2/P3
L - 3,5-mm priključek za slušalke
M - Odbijači (LB/RB)
N - Sprožilniki (LT/RT)
O - Vhod USB-C
P - Kabel USB-C v USB-A

Namestitev

Krmilnik povežite prek dobavljenega kabla USB s svojim Xbox ali PC.

Programirljivi gumbi

Dodelite/ponovno dodelite P2 in P3

Pritisnite gumb P1 in ga izpustite, ko LED počasi utripa
Ko LED utripa počasi, za dodelitev pritisnite enega od naslednjih gumbov.
Ko LED utripa hitro, pritisnite gumb P2 ali P3, da dodelite svoj izbrani gumb.

Ločeno brisanje gumba P2 ali P3

Ko LED utripa počasi, pritisnite gumb P2 ali P3, da izbrišete dodelitev gumba.

Skupno brisanje gumbov P2 in P3

Gumb P1 pritisnite za 5 sekund. LED utripa počasi in začne na koncu svetiti neprekinjeno.

Zaklepanje sprožilnika

Če želite odkleniti poln razpon gibov sprožilca, premaknite drsnik na položaj 1.
Če želite sprožilec zakleniti in zmanjšati razpon gibov sprožilca, premaknite drsnik na položaj 2.

Imate vprašanja ali težave pri namestitvi?

Obrnite se na ekipo za podporo HyperX ali si oglejte uporabniški priročnik: **hyperx.gg/support**
OPOZORILO: Če slušalke uporabljate dlje časa pri visoki glasnosti, lahko pride do trajne poškodbe sluha.

Simplified Declaration of Conformity

Hereby, HP declares that the radio equipment is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU Declaration of Conformity is available at the following internet address: www.hp.eu/certificates (search with Model Name)

UK only: Hereby, HP declares that the radio equipment is in compliance with the relevant statutory requirements. The full text of the declaration of conformity is available at the following internet address: www.hp.eu/certificates (search with Model Name)

Hiermit erklärt HP, dass der Funkanlagentyp der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: www.hp.eu/certificates (Suchen Sie mit Modellnamen)

Le soussigné, HP déclare que l'équipement radioélectrique du type est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante: www.hp.eu/certificates (Recherchez avec nom du modèle)

Con la presente HP dichiara che il tipo di apparecchiatura radio è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: www.hp.eu/certificates (Cercare usando il modello del prodotto)

Por la presente HP declara que el tipo de equipo radioeléctrico es conforme con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente: www.hp.eu-/certificates (Buscar con el nombre del modelo)

HP niniejszym oświadcza, że typ urządzenia radiowego jest zgodny z Dyrektywa 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: www.hp.eu/certificates (Szukaj w nazwie modelu)

Prin prezenta, HP declară că tipul de echipamente radio este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE. Textul integral al declarației UE de conformitate este disponibil la următoarea adresă internet: www.hp.eu/certificates (Căutare cu numele modelului)

Hierbij verklaart ik, HP dat het type radioapparatuur conform is met Richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres: www.hp.eu/certificates (Zoek met de de modelnaam)

HP igazolja, hogy a típusú rádióberendezés megfelel 2014/53/EU irányelvnek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege elérhető a következő internetes címen: www.hp.eu/certificates (Keresés a modell neve).

HP declara que o presente tipo de equipamento de rádio está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE. O texto integral da declaração de conformidade está disponível no endereço de Internet: www.hp.eu/certificates (Pesquisar pelo nome do equipamento)

Με την παρούσα ο HP δηλώνει ότι ο ραδιοεξοπλισμός πληροί την οδηγία 2014/53/ΕΕ. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ διατίθεται στην ακόλουθη ιστοσελίδα στο διαδίκτυο: www.hp.eu/certificates (Αναζήτηση με το όνομα του μοντέλου)

Härmed försäkrar HP att denna typ av radioutrustning överensstämmer med direktiv 2014/53/EU. Den fullständiga texten till EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande webbadress: www.hp.eu/certificates (Sök med modellnamn)

Tímto HP prohlašuje, že typ rádiového zařízení je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: www.hp.eu/certificates (Vyhledávání s názvem modelu)

С настоящото HP декларира, че този тип радиосъоръжение е в съответствие с Директива 2014/53/ЕС. Цялостният текст на ЕС декларацията за съответствие може да се намери на следния интернет адрес: www.hp.eu/certificates (Търсене с името на модела)

HP týmto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ. Úplné EÚ vyhlásenie o zhode je k dispozícii na tejto internetovej adrese: www.hp.eu/certificates (Vyhľadávanie s názvom modelu)

Hermed erklærer HP at radioudstyrstypen er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU. EU-overensstemmelseserklæringens fulde tekst kan findes på følgende internetadresse: www.hp.eu/certificates (Søg med modelnavn)

HP vakuuttaa että radiolaitetyyppi on direktiivin 2014/53/EU mukainen. EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen täysimittainen teksti on saatavilla seuraavassa internetosoitteessa: www.hp.eu/certificates (Hae mallin nimi)

Aš, HP, patvirtinu, kad radijo įrenginių tipas atitinka Direktyvą 2014/53/ES. Visas ES atitikties deklaracijos tekstas prieinamas šiuo interneto adresu: www.hp.eu-/certificates (Paieška naudojant modelio pavadinimas)

Herved erklærer HP at radioutstyr type er i samsvar med direktiv 2014/53/EU. EU-erklæring fulltekst finner du på følgende internettadresse: www.hp.eu/certificates (Søk med modellnavn)

HP potrjuje, da je tip radijske opreme skladen z Direktivo 2014/53/EU. Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu: www.hp.eu/certificates (Iskanje z imenom modela)

Käesolevaga deklareerib HP et käesolev raadioseadme tüüp vastab direktiivi 2014/53/EL nõuetele. ELi vastavusdeklaratsiooni täielik tekst on kättesaadav järgmisel internetiaadressil: www.hp.eu/certificates (Otsi mudeli nimi)

HP ovime izjavljuje da je radijska oprema tipa u skladu s Direktivai 2014/53/EU. Cjeloviti tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi: www.hp.eu/certificates (Traži u nazivu modela)

Ar šo HP deklarē, ka radioiekārta atbilst Direktīvas 2014/53/ES. Pilns ES atbilstības deklarācijas teksts ir pieejams šādā interneta vietnē: www.hp.eu/certificates (Meklēt ar modeļa nosaukumu)

Hér með lýsir HP sem radioudstyrstypen er í samræmi við tilskipun 2014/53/EB. Heildartexta EB-Leyfisyfirlysing er að finna á eftirfarandi veffang: www.hp.eu/certificates (Leita með tegundarheiti)

B'dan, HP, niddikjara li dan it-tip ta' tagħmir tar-radju huwa konformi mad-Direttiva 2014/53/UE. It-test kollu tad-dikjarazzjoni ta' konformità tal-UE huwa disponibbli f'dan l-indirizz tal-Internet li ġej: www.hp.eu/certificates (Fittex bil isem tal-mudell)

Işbu belge; HP telsiz ekipmanı tipinin 2014/53/AB sayılı Direktif'e uygun olduğunu beyan eder. AB uygunluk beyanının tam metni aşağıdaki internet adresinde mevcuttur: www.hp.eu/certificates (Model adı ile arama)

FCC Compliance and Advisory Statement

This device complies with Part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, according to Part 15 of the FCC rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.

This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the useris encouraged to try correct the interference by one or more of the following measures:

1. Reorient the receiving antenna.
2. Increase the separation between the equipment and receiver.
3. Connect the equipment into and outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
4. Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Any special accessories needed for compliance must be specified in the instruction manual.

Warning: A shielded-type power cord is required in order to meet FCC emission limits and also to prevent interference to the nearby radio and television reception. It is essential that only the supplied power cord be used. Use only shielded cables to connect I/O devices to this equipment.

CAUTION: Any changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void your authority to operate the equipment.

Japan VCCI Statement

この装置は、クラスB機器です。この装置は、住宅環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。
取扱説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。

India RoHS Statement

This product, as well as its related consumables and spares, complies with the reduction in hazardous substances provisions of the "India E-waste (Management and Handling) Rule 2016." It does not contain lead, mercury, hexavalent chromium, polybrominated biphenyls or polybrominated diphenyl ethers in concentrations exceeding 0.1 weight % and 0.01 weight % for cadmium, except for where allowed pursuant to the exemptions set in Schedule 2 of the Rule.

Turkey WEEE Statement

Türkiye Cumhuriyeti: AEEE Yönetmeliğine Uygundur

Gaming Controller/遊戲手把/游戏手柄
Model/型號/型号: CP007

©Copyright 2022 HyperX and the HyperX logo are registered trademarks or trademarks of HP Inc. in the U.S. and/or other countries. All registered trademarks and trademarks are property of their respective owners. / HyperX et le logo HyperX sont des marques déposées ou des marques commerciales de HP Inc. aux États-Unis et/ou dans d'autres pays. Toutes les marques déposées et les marques commerciales sont la propriété de leurs détenteurs respectifs. / HP Inc. 1501 Page Mill Road, Palo Alto, CA 94304, USA. HP, HQ-TRE, 71025 Boeblingen, Germany. HP Inc UK Ltd, Regulatory Enquiries, Earley West, 300 Thames Valley Park Drive, Reading, RG6 1PT. Россия: ООО "ЭйчПи Инк", Российская Федерация, 125171, г. Москва, Ленинградское шоссе, 16А, стр.3 Телефон/факс: +7 499 921 32 50/+7 499 921 32 91. Қазақстан: "ЭйчПи Глобал Трэйдинг Би.Ви." компаниясының Қазақстандағы филиалы, Қазақстан Республикасы, 050040, Алматы қ., Бостандық ауданы, Әл-Фараби даңғ ылы, 77/7 Телефон/факс: +7 727 356 21 80. HP Inc. 1501 Page Mill Road Пало -Альто, Каліфорнія 94304, США. 台灣惠普資訊科技股份有限公司 台北市南港區經貿二路 66 號 10 樓 電話: 886237899900.